

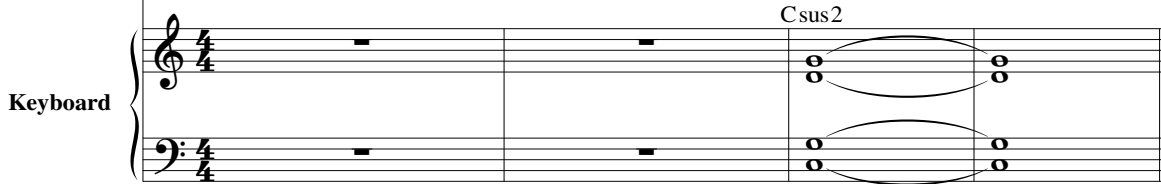
# LORD, Let My Prayer Arise/ Suba Mi Oración

Refrain based on Psalm 141:2  
Verses based on Psalm 138:1-2ab, 3, 6, 7  
Spanish verse translations by Jaime Cortez

Bob Hurd  
Choral arrangement by Craig Kingsbury  
Keyboard accompaniment by Rick Modlin

**INTRO** (♩ = 72 - 76)

**Percussion**  (sim.)

**Keyboard** 

## REFRAIN/ESTRIBILLO


**Soprano**  
**Alto**  
**Tenor**  
**Bass**

LORD, let my prayer a-rise, rise up like in-cense in-to your pres-ence,

*div.*

**Keyboard**

Csus2 Am7 add4 Fsus2

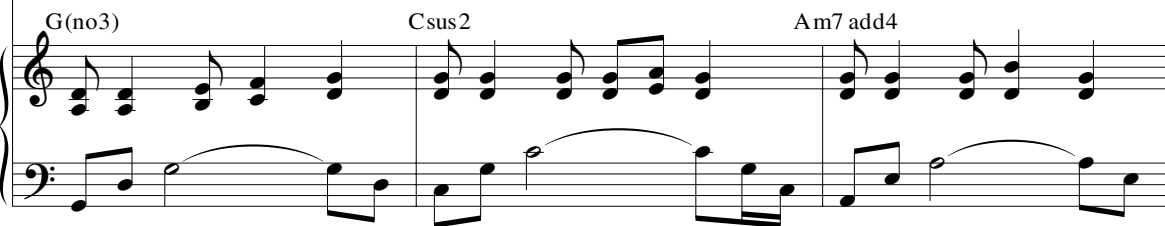


in-to your pres-ence. Su-ba mi o-ra-ción co-mo in-cien-so



**Keyboard**

G(no3) Csus2 Am7 add4



© 2001, Bob Hurd. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213. All rights reserved.

Please visit [www.ocp.org](http://www.ocp.org) or call 1-800-LITURGY for available instrument parts.

1-5 to Verses a las Estrofas

1-5 to Verses a las Estrofas

en tu pre-sen - cia, en tu pre-sen - cia.

Fsus2 G(no3) 1-5 to Verses a las Estrofas

Detailed description: This system contains the first three staves of the musical score. The top staff is a vocal line with lyrics. The middle staff is the vocal line with lyrics. The bottom staff is the piano accompaniment. Chords are indicated as Fsus2 and G(no3). A box labeled '1-5 to Verses a las Estrofas' is placed above the vocal line in two locations.

Final poco rit. Fine

Final Fine

Final Bb Gm7 Csus2 Fine

poco rit.

Detailed description: This system contains the final three staves of the musical score. The top staff is the vocal line with 'Final' and 'poco rit.' markings. The middle staff is the vocal line with 'Final' and 'Fine' markings. The bottom staff is the piano accompaniment with chords Bb, Gm7, and Csus2. A 'poco rit.' marking is present in the piano part.

## VERSES

(Percussion tacet)

1. From the depths of my heart I thank you, O  
 2. I will bow my - self down be - fore your ho - ly  
 3. I called out and you heard, you an - swered my  
 4. For the LORD dwells on high, yet cares for the  
 5. In the face of my foes you safe - guard my

Fmaj7/A G/B C Cmaj7/E

1. LORD; be - fore all the an - gels I  
 2. tem - ple, 7 prais - ing your name for your  
 3. cry; you filled me with cour - age and  
 4. poor, 7 lift - ing the low - ly and  
 5. life; out - stretched is your hand to pro -

F Am Em Eb/G F6

(Percussion)

1. sing out your praise.  
 2. con - stan - cy and love.  
 3. strength - ened my soul.  
 4. hum - bling the proud.  
 5. tect me, O LORD.

Dm C/E Bb Gm7 D.S.

## ESTROFAS

(Percussion tacet)

1. Te doy gra - cias, Se - ñor, de to - do co - ra -  
 2. Yo ven - dré a pos - trar - me an - te tu san - to  
 3. Me es - cu - chas - te, Se - ñor, cuan - do yo te in - vo -  
 4. El Se - ñor es su - bli - me, se fi - ja en el hu -  
 5. Si me en - cuen - tro en - tre pe - li - gros, me con - ser - vas la

Fmaj7/A G/B C Cmaj7/E

1. zón; y de - lan - te de los án - ge - les ta - ñe -  
 2. tem - plo, y dán - do - te gra - cias por tu a -  
 3. qué y dis - te a mi al - ma  
 4. mil - de; y A a - quel que es so - ber - bio lo  
 5. vi - da. y Tu bra - zo me sal - va de mis

F Am Em Eb/G F6

(Percussion)

1. ré pa - ra ti.  
 2. mor y le - al - tad.  
 3. más va - lor.  
 4. mi - ra des - de le - jos.  
 5. e - ne - mi - gos.

Dm C/E Bb Gm7

D.S. D.S. D.S.

# LORD, Let My Prayer Arise/ Suba Mi Oración

(Guitar/Vocal)

Refrain based on Psalm 141:2

Verses based on Psalm 138:1-2ab, 3, 6, 7

Spanish verse translations by Jaime Cortez

Bob Hurd

**INTRO** (♩ = 72-76)

(Percussion) Csus2 (let ring) (sim.)

## REFRAIN/ESTRIBILLO

LORD, let my prayer a - rise, rise up like in - cense in - to your pres - ence, in - to your

pres - ence. Su - ba mi o - ra - ción co - mo in - cien - so en tu pre - sen - cia,

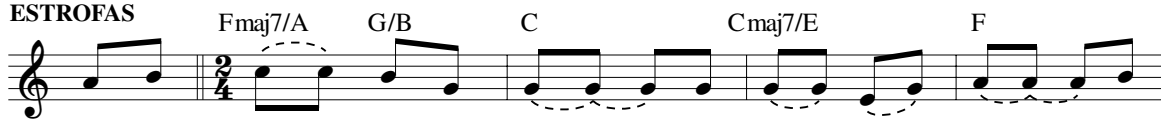
en tu pre - sen - cia. \_\_\_\_\_

## VERSES

1. From the depths of my heart I thank you, O LORD; be -
2. I will bow my - self down be - fore your ho - ly tem - ple, 7
3. I called out and you heard, you an - swered my cry; you
4. For the LORD dwells on high, yet cares for the poor; 7
5. In the face of my foes you safe - guard my life; out -

1. fore all the an - gels I sing out your praise.
2. prais - ing your name for your con - stan - cy and love.
3. filled me with cour - age and strength - ened my soul.
4. lift - ing the low - ly and hum - bling the proud.
5. stretched is your hand to pro - tect me, O LORD.

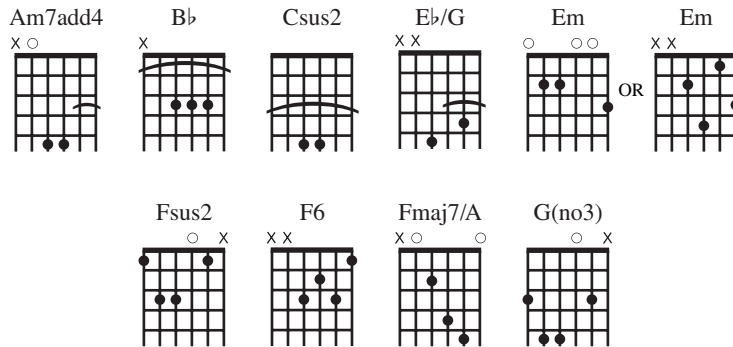
## ESTROFAS



1. Te doy gra - cias, Se - ñor, \_\_\_\_\_ de to - do co - ra - zón; \_\_\_\_\_ 7 de -
2. Yo ven - dré \_\_\_\_\_ a pos - trar - me an - te tu san - to \_\_\_\_\_ tem - plo, \_\_\_\_\_ 7
3. Me es - cu - chas - te, Se - ñor, \_\_\_\_\_ cuan - do yo \_\_\_\_\_ te in - vo - qué \_\_\_\_\_ 7 y
4. El Se - ñor \_\_\_\_\_ es su - bli - me, \_\_\_\_\_ se fi - ja en el hu - mil - de; \_\_\_\_\_ 7 A a -
5. Si me en - cuen - tro en - tre pe - lí - gros, me con - ser - vas la vi - da. \_\_\_\_\_ 7 Tu



1. lan - te de los án - ge - les ta - ñe - ré \_\_\_\_\_ pa - ra ti. \_\_\_\_\_
2. dán - do - te gra - cias \_\_\_\_\_ por tu a - mor y le - al - tad. \_\_\_\_\_
3. dis - te a mi al - ma \_\_\_\_\_ más \_\_\_\_\_ va - lor. \_\_\_\_\_
4. quel \_\_\_\_\_ que es so - ber - bio lo mi - ra des - de le - jos. \_\_\_\_\_
5. bra - zo me sal - va \_\_\_\_\_ de mis e - ne - mi - gos. \_\_\_\_\_



## Performance Notes

For Christian faith, this psalm's imagery is a metaphor of Christ's entire ministry. His prayer, his sacrifice, rising up like incense before God, is the laying down of his life for his friends in obedience to his Abba. It summarizes the pattern of true life and worship for all who have "put on" Christ in baptism.

Uses:

Rite of Dedication: incensation of altar and the church.

Evening Prayer: with the lighting of the evening candle and incense.

Reconciliation Service: as a reflective gathering piece or a responsorial psalm.

Prayer of the Faithful: combine the refrain with spoken intercessions at various times, such as All Souls and All Saints or during the season of Lent.

—Bob Hurd

## LORD, LET MY PRAYER ARISE/SUBA MI ORACIÓN

Bob Hurd

Refrain/Estribillo

LORD, let my prayer a-rise, rise up like in-cense in-to your pres-ence,  
 in-to your pres-ence. *Su-ba mi o-ra-ción co-mo in-cien-so*  
*en tu pre-sen-cia, en tu pre-sen-cia.*

Verses

1. From the depths of my heart I thank you, O  
 2. I will bow down before your ho-ly  
 3. I called out and you heard, you an-swered my  
 4. For the LORD dwells on high, yet cares for the  
 5. In the face of my foes you safe-guard my

1. LORD; \_\_\_\_\_ the an-gels I  
 2. tem-ple, \_\_\_\_\_ ing your name for your  
 3. cry; \_\_\_\_\_ filled me with cour-age and  
 4. poor, \_\_\_\_\_ lift-ing the low-ly and  
 5. life; \_\_\_\_\_ out-stretched is your hand to pro-  
 to Refrain

1. sing \_\_\_\_\_ out your praise.  
 2. con-stant-ly and love.  
 3. strength-ened my soul.  
 4. hum-bling the proud.  
 5. text \_\_\_\_\_ O LORD.

Text based on Psalm 141:2; 138:1-2ab, 3, 6, 7. Spanish verse translations by Jaime Cortez.  
 Music and text © 2001, Bob Hurd. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213.  
 All rights reserved.

## LORD, LET MY PRAYER ARISE/SUBA MI ORACIÓN (Continued)

Estrofas

Te doy gra-cias, Se-ñor, de  
 Yo ven-dré a pos-trar-me an-te tu  
 Me-es-cu-chas-te, Se-ñor, cuan-do  
 El Se-ñor es su-bli-me, se  
 Si me-en-cuen-tro, en-tre me-con-

1. to-do co-ra-zón; de-lan-te de los  
 2. san-to tem-plo, y dán-do-te  
 3. yo-te in-vo-qué y dis-te a mi  
 4. fi-ja en hu-mil-de; y A-a-quel-que es so-  
 5. ser-vas la vi-da. y Tu-bra-zo me

al Estribillo

1. án-geles ta-ñe-ré pa-ra ti.  
 2. gra-cias por tu a-mor y le-al-tad.  
 3. al-má-más va-lor.  
 4. ber-bio lo mi-ra des-de le-jos.  
 5. sal-va-de mis e-ne-mi-gos.

We are pleased to grant permission to reprint the assembly edition enclosed in the box at no charge for the special celebrations of ordination, religious profession, first Mass or funeral. Reprints must include title, composer's name and full copyright notice as it appears above. If not kept as a souvenir, copies must be destroyed after use. For all other uses please contact: OCP Reprint Permission, 1-800-LITURGY.